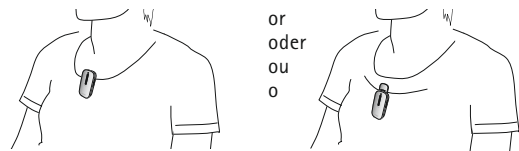
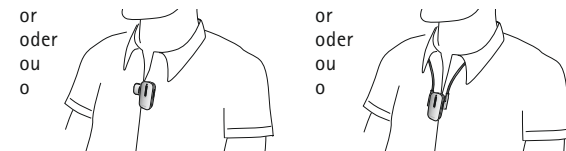


5

Wearing Roger Clip-On Mic
Roger Clip-On Mic tragen
Porter Roger Clip-On Mic
Llevar el Roger Clip-On Mic



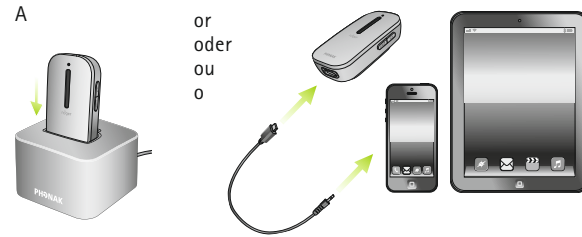
or
oder
ou
o



or
oder
ou
o

6

Connecting to a multimedia / audio device
Verbinden mit einem Multimedia- / Audiogerät
Connection à un appareil multimédia ou audio
Conexión a un dispositivo multimedia o de audio



or
oder
ou
o

At home / Zu Hause
A la maison / En casa

On the go / Unterwegs
Sur la route / En camino



Switch your multimedia device on and press play/start
Schalten Sie nun Ihr Multimediagerät ein und spielen Sie das Audiosignal ab
Mettre en marche votre appareil multimédia et presser play/start
Encienda el dispositivo multimedia y pulse tocar/empezar

i

Switching off Roger Clip-On Mic
Roger Clip-On Mic ausschalten
Eteindre Roger Clip-On Mic
Apagar el Roger Clip-On Mic



2 seconds
2 Sekunden
2 secondes
2 segundos



Switching off
Ausschalten
Mise à l'arrêt
Apagando

i

For more detailed usage information, please read the user guide or watch the movies on www.phonak.com.

Für mehr detailliertere Anwendungsinformationen lesen Sie die Gebrauchsanweisung oder schauen Sie sich die Videos auf www.phonak.com an.

Pour des informations détaillées sur l'utilisation, s'il vous plaît lire le mode d'emploi ou regarder les films sur www.phonak.com.

Para obtener información más detallada, por favor lea la guía del usuario o vea las películas en www.phonak.com.

Manufacturer:
Sonova Communications AG
Herrenschwandweg 4
CH-3280 Murten
Switzerland

www.phonak.com/phonak-roger



Roger Clip-On Mic

1.1
Quick setup guide / Schnellstartanleitung
Guide d'installation rapide / Guía rápida de instalación



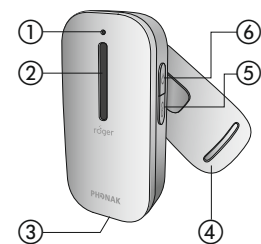
roger

PHONAK
life is on

029-3201V3.00/2020-11/PG Printed in Vietnam © Phonak AG All rights reserved

Start

Device description
Produktbeschreibung
Description de l'appareil
Descripción del dispositivo



- ③ Charging and audio input (micro-USB)
Aufladen / Audioeingang (Mikro-USB)
Prise chargeur et entrée audio (micro-USB)
Entrada de audio y carga (micro-USB)
- ④ Turnable clip
Drehbarer Clip
Clip rotatif
Pinza giratoria

- ① Indicator light (LED)
Leuchtanzeige (LED)
Témoin lumineux (LED)
Indicador luminoso (LED)
- ② Microphones
Mikrofone
Microphones
Micrófonos

- ⑤ Connect
Connect-Taste
Connexion
Conexión
- ⑥ On/Off/Mute
Ein-/Aus-/Stummschalt-Taste
Marche/Arrêt/Muet
Encendido/Apagado/Silencio

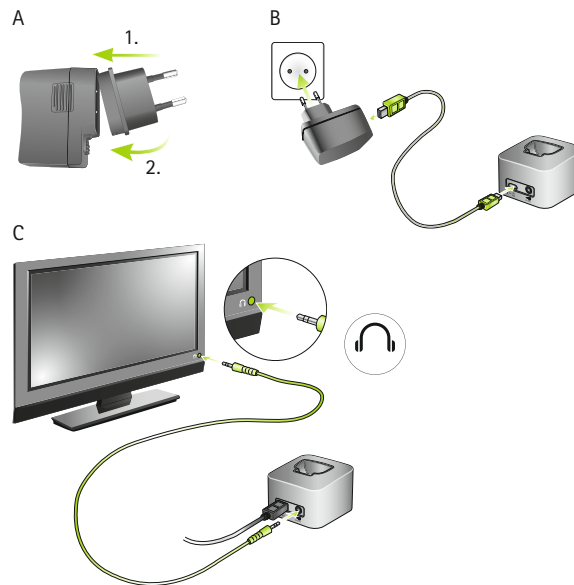
Start

Indicator light (LED status)
Leuchtanzeige (LED-Status)
Témoin lumineux (LED status)
Indicador de luminoso (LED status)

- Switched on /Eingeschaltet/Allumé/Activado
- Switching off/Ausschalten/Mise à l'arrêt/Apagado
- Mute/Stumm/Mode sourdine/Modo de silencio
- Charging/Aufladen/Chargement/Cargar
- Fully charged/Voll aufgeladen/Complètement chargé/Completamente cargado
- Low battery. Charge Roger Clip-On Mic
Niedriger Batteriestand. Laden Sie das Roger Clip-On Mic auf
Accumulateur faible. Chargez Roger Clip-On Mic
Pila baja. Cargue el Roger Clip-On Mic

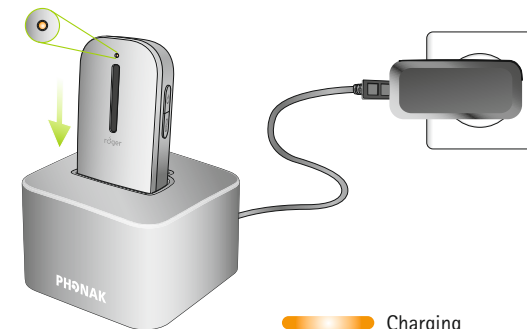
1

Setting up the docking station
Dockingstation einrichten
Mise en place de la station d'accueil
Configuración de la base de conexión



2

Charging Roger Clip-On Mic
Roger Clip-On Mic aufladen
Charger Roger Clip-On Mic
Cargar el Roger Clip-On Mic



- Charging
Aufladen
Chargement
Cargar
- Fully charged
Voll aufgeladen
Complètement chargé
Completamente cargado

3

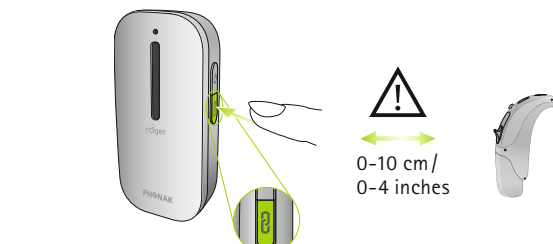
Switching on Roger Clip-On Mic
Roger Clip-On Mic einschalten
Mettre en marche Roger Clip-On Mic
Encender el Roger Clip-On Mic



- Power on
Aufstarten
Mise sous tension
En el poder
- Switched on
Eingeschaltet
Allumé
Activado

4

Connecting to your Roger receivers
Verbinden mit Ihren Roger-Empfängern
Connecter à vos récepteurs Roger
Conectar sus receptores Roger



- Connecting
Verbinden
Connexion
Conectar
- Connection successful
Verbindung erfolgreich
Connexion réussie
Conexión exitosa
- No receiver found, go closer
Kein Empfänger gefunden, gehen Sie näher heran
Pas de récepteur trouvé, approchez-vous
No se ha encontrado receptor, vaya más cerca